2026/1217

2026.6.5.

A BIZOTTSÁG (EU) 2026/1217 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(2026. június 2.)

az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozatnak a juhhimlő és kecskehimlő romániai előfordulásával kapcsolatos egyes vészhelyzeti intézkedések tekintetében való módosításáról

(az értesítés a C(2026) 3844. számú dokumentummal történt)

(Csak a román nyelvű szöveg hiteles)

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a fertőző állatbetegségekről és egyes állategészségügyi jogi aktusok módosításáról és hatályon kívül helyezéséről szóló, 2016. március 9-i (EU) 2016/429 európai parlamenti és tanácsi rendeletre („állategészségügyi rendelet”) ([1]) és különösen annak 259. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

(1) A juhhimlő és kecskehimlő a juh- és kecskeféléket érintő fertőző vírusos betegség, amely súlyos hatással lehet az érintett állatállományra és a gazdálkodás jövedelmezőségére, zavart okozva az említett állatok és az azokból származó termékek szállítmányainak Unión belüli mozgatásában és harmadik országokba történő kivitelében. A juhhimlő és kecskehimlő juh- és kecskefélék körében történő kitörése esetén jelentős annak a kockázata, hogy a betegség más, juh- és kecskeféléket tartó gazdaságokra is átterjed.

(2) Az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([2]) kiegészíti az (EU) 2016/429 rendelet 9. cikke (1) bekezdésének a), b) és c) pontjában felsorolt, illetve az (EU) 2018/1882 bizottsági végrehajtási rendeletben ([3]) az A, B és C kategóriájúként meghatározott betegségekkel szembeni védekezésre vonatkozóan megállapított szabályokat. Az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendelet 21. és 22. cikke korlátozás alatt álló körzet létrehozását írja elő az A kategóriájú betegségek kitörése esetén, amelyek közé a juhhimlő és kecskehimlő is tartozik, továbbá bizonyos járványvédelmi intézkedések alkalmazását írja elő e körzetben. Ezenkívül az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 21. cikkének (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a korlátozás alatt álló körzetnek egy védőkörzetből, egy felügyeleti körzetből és szükség esetén a védőkörzetek és a felügyeleti körzetek körül vagy azok szomszédságában további, korlátozás alatt álló körzetekből kell állnia.

(3) Az (EU) 2016/429 rendelet keretében elfogadásra került az (EU) 2026/1108 bizottsági végrehajtási határozat ([4]), amely a juhhimlő és kecskehimlő vírusával való fertőzöttség romániai előfordulásával kapcsolatos egyes vészhelyzeti intézkedéseket állapított meg.

(4) Közelebbről az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozat 1. cikke úgy rendelkezik, hogy a Románia által az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendelet 21. cikkének megfelelően létrehozandó védő- és felügyeleti körzetből álló korlátozás alatt álló körzetnek legalább az említett végrehajtási határozat mellékletében felsorolt területeket magában kell foglalnia, és a védő- és felügyeleti körzetekben alkalmazandó intézkedéseket legalább az említett mellékletben felsorolt időpontokig alkalmazni kell.

([1]) HL L 84., 2016.3.31., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) A Bizottság (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendelete (2019. december 17.) az (EU) 2016/429 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a bizonyos jegyzékbe foglalt betegségek megelőzésére és az e betegségekkel szembeni védekezésre vonatkozó szabályok tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 174., 2020.6.3., 64. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) A Bizottság (EU) 2018/1882 végrehajtási rendelete (2018. december 3.) egyes betegségmegelőzési és járványvédelmi szabályoknak a jegyzékbe foglalt betegségek kategóriáira történő alkalmazásáról, valamint a jegyzékbe foglalt betegségek terjedésére nézve számottevő kockázatot jelentő fajok és fajcsoportok jegyzékének megállapításáról (HL L 308., 2018.12.4., 21. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) A Bizottság (EU) 2026/1108 végrehajtási határozata (2026. május 13.) a romániai juhhimlővel és kecskehimlővel kapcsolatos egyes vészhelyzeti intézkedésekről, valamint az (EU) 2026/1015 végrehajtási határozat és az (EU) 2025/2415 végrehajtási határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2026/1108, 2026.5.20., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2026/1108/oj).

(5) Az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozat elfogadásának napját követően, 2026. május 15-én és 18-án Románia arról értesítette a Bizottságot, hogy Maros (Mureș) megye juh- és kecskeféléket tartó létesítményeiben a juhhimlő és kecskehimlő két további kitörését észlelte, amelyek az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozat mellékletében már felsorolt védő- és felügyeleti körzeteken kívül történtek.

(6) Ezért a betegség Románia területén vagy az Unió többi részén való továbbterjedésének megelőzése érdekében az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozat mellékletében megállapított, védő- és felügyeleti körzetből álló, korlátozás alatt álló körzet esetében mind térbeli, mind időbeli kiigazítást kell eszközölni. Ezen túlmenően e megfontolásokat a juhhimlővel és kecskehimlővel kapcsolatos jelenlegi romániai járványügyi helyzetre alkalmazva Maros (Mureș), Kolozs (Cluj) és Beszterce-Naszód (Bistrița-Năsăud) megyében további, korlátozás alatt álló körzetet kell létrehozni, mivel jelenleg ezek azok a megyék, ahol a betegség terjedésének kockázata magasabb.

(7) A védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetek méretének, valamint az azokban alkalmazandó intézkedések időtartamának meghatározásakor az (EU) 2016/429 rendelet 64. cikkének (1) bekezdésében felsorolt kritériumokat és az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendeletben megállapított szabályokat vették alapul. A védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetek méretének, valamint az azokban alkalmazandó intézkedések időtartamának meghatározásához alkalmazott kritériumok nemcsak a juhhimlő és kecskehimlő tekintetében az e betegség által érintett területeken fennálló járványügyi helyzetet veszik figyelembe, hanem a juhhimlő és kecskehimlő tekintetében Románia egész területén fennálló általános járványügyi helyzetet, valamint a betegség továbbterjedési kockázatának mértékét is. Az intézkedések időtartamának megállapítása során emellett az Állategészségügyi Világszervezet által kiadott Szárazföldi Állatok Egészségügyi Kódexének ([5]) nemzetközi szabványait is figyelembe vették.

(8) Emellett a jelenlegi járványügyi helyzetben nagy a kockázata annak, hogy a juhhimlő és kecskehimlő továbbterjed Romániában és az Unió többi részén, különösen azért, mert a Románia által szolgáltatott információk szerint ez a betegség egy korábban még sosem érintett területen jelent meg, emellett pedig nagyon kevés információ áll rendelkezésre a kitörés eredetéről és a betegségnek a kitörések közötti lehetséges terjedéséről, ami arra utal, hogy a betegség már Románia más területein is terjedhetett anélkül, hogy észlelték volna, és anélkül, hogy korlátozó intézkedéseket vezettek volna be a betegség terjedésének megelőzésére vagy lassítására.

(9) Ezért kiegészítő vészhelyzeti intézkedéseket kell elfogadni annak érdekében, hogy csökkenthető legyen a betegség Románia területén belüli, illetve más tagállamokra való továbbterjedésének kockázata, valamint hogy elkerülhetők legyenek az indokolatlan kereskedelmi akadályok. E célból biztosítani kell, hogy 2026. június 26-ig tilos legyen a juh- és kecskeféléknek a Románia területén létrehozott védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetekből a további, korlátozás alatt álló körzet külső határain kívüli rendeltetési helyekre történő mozgatása, és az említett időpontig ki kell zárni a szóban forgó állatok mozgatására vonatkozó tilalomtól való, az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendeletben előírt lehetséges eltéréseket.

(10) Ezért e határozat mellékletében fel kell tüntetni a Romániában létesített védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetként azonosított területeket, és meg kell határozni a szóban forgó körzetek fennállásának időtartamát. A szóban forgó körzetek fennállási időtartamának meghatározásakor figyelembe kell venni az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendeletnek megfelelően a védő- és felügyeleti körzetekben alkalmazandó intézkedések minimális időtartamát.

(11) A járványügyi helyzetre tekintettel azonosítani kell továbbá azokat a romániai területeket, ahol helyénvaló a további, korlátozás alatt álló körzetekre alkalmazandó, az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendeletben előírt intézkedésekhez hasonló további intézkedéseket alkalmazni, és ahol 2026. június 27. és július 31. között helyénvaló megtiltani a juh- és kecskeféléknek az említett területek külső határain kívülre történő mozgatását.

(12) Ezen túlmenően, tekintettel a jelenlegi járványügyi helyzettel kapcsolatos bizonytalanságra és információhiányra, 2026. július 31-ig meg kell tiltani a juh- és kecskeféléknek Románia teljes területéről más tagállamokba és más tagállamokon keresztül történő mozgatását.

([5]) https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/terrestrial-code-online-access/.

(13) Tekintettel a juhhimlő és kecskehimlő terjedésével kapcsolatos uniós járványügyi helyzet sürgősségére, valamint arra, hogy meg kell előzni a betegségnek a romániai érintett létesítményekből e tagállam más részeire vagy más tagállamokra való átterjedését, helyénvaló, hogy az e végrehajtási határozatban előírt intézkedések a lehető leghamarabb alkalmazandók legyenek.

(14) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az (EU) 2026/1108 végrehajtási határozat a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„*1. cikk*

Románia az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendelet 21. cikkének megfelelően és az említett cikkben meghatározott feltételek mellett védőkörzeteket, felügyeleti körzeteket magukban foglaló, korlátozás alatt álló körzeteket és egy további, korlátozás alatt álló körzetet hoz létre.

Az említett védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzeteknek legalább az e határozat I. mellékletének A. és B. részében felsorolt területeket magukban kell foglalniuk, és az ilyen védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetekben alkalmazandó intézkedéseket legalább az említett mellékletben felsorolt időpontokig alkalmazni kell.”

2. A határozat az alábbi cikkekkel egészül ki:

„*1a. cikk*

Románia az I. melléklet A és B részében felsorolt egyes védő-, felügyeleti és további, korlátozás alatt álló körzetek tekintetében meghatározott időpontokig megtiltja a következőket:

a) a juhoknak és a kecskéknek a védő- és felügyeleti körzetekből az e védő- és felügyeleti körzeteket közvetlenül körülvevő, további, korlátozás alatt álló körzet külső határain kívül található rendeltetési helyre történő mozgatása, valamint

b) a juhoknak és a kecskéknek egy további, korlátozás alatt álló körzetből az említett további, korlátozás alatt álló körzet külső határain kívül található bármely rendeltetési helyre történő mozgatása.

1b. cikk

Románia az e határozat II. mellékletében felsorolt területeken az ott megállapított időpontokig alkalmazza az (EU) 2020/687 felhatalmazáson alapuló rendeletben említett további, korlátozás alatt álló körzetekre vonatkozó intézkedéseket.

A juhoknak és kecskéknek az e határozat II. mellékletében felsorolt területekről az e területek külső határain kívüli rendeltetési helyre történő mozgatása az említett mellékletben az egyes területekre vonatkozóan felsorolt időpontokig tilos.

1c. cikk

Románia 2026. július 31-ig megtiltja a kecske-és juhféléknek Románia egész területéről egy másik tagállamban található rendeltetési helyre vagy egy másik tagállamon keresztül történő mozgatását.”

3. A melléklet helyébe az e határozat mellékletében szereplő szöveg lép.

2. cikk

Ennek a határozatnak Románia a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2026. június 2-án.

a Bizottság részéről
VÁRHELYI Olivér
a Bizottság tagja

MELLÉKLET

„I. MELLÉKLET

A. rész: A betegség megerősített kitörése körül kialakított védő- és felügyeleti körzetek

Régió és a kitörés ADIS hivatkozási száma	A Románia területén az 1. cikkben említett korlátozás alatt álló körzet részét képező, védő- és felügyeleti körzetnek nyilvánított területek	Az alkalmazási időszak vége
Maros megye RO-CAPRIPOX-2026-00001 RO-CAPRIPOX-2026-00002 RO-CAPRIPOX-2026-00003 RO-CAPRIPOX-2026-00004	Védőkörzet: Those parts of Mureș County, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 46.712977, Long. 24.563362 (2026/1); Lat.46.958548, Long. 4,828615 hosszúsági fok (2026/2); Lat. 24.19311, Long. 46.582799 (2026/3); Lat. 24.704173, Long. 46.842038 (2026/4).	2026.6.16.
	Felügyeleti körzet: Those parts of Mureș, Bistrița-Năsăud and Cluj Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates Lat. 46.712977, Long. 24.563362 (2026/1); Lat. 46.958548, Long. 24.828615 (2026/2); Lat. 24.19311, Long. 46.582799 (2026/3); Lat. 24.704173, Long. 46.842038 (2026/4), excluding the areas contained in the protection zone.	2026.6.26.
	Felügyeleti körzet: Those parts of Mureș County, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 46.712977, Long. 24.563362 (2026/1); Lat.46.958548, Long. 24.828615 (2026/2); Lat. 24.19311, Long. 46.582799 (2026/3); Lat. 24.704173, Long. 46.842038 (2026/4).	2026.6.17. – 2026.6.26.

B. rész: További, korlátozás alatt álló körzetek

További, korlátozás alatt álló körzet	Régió	A Románia területén létrehozott, az 1. cikkben említett további, korlátozás alatt álló körzetekhez tartozó területek	Az alkalmazási időszak vége
1. sz. további, korlátozás alatt álló körzet	**Maros megye**	The entire Mureș, Cluj and Bistrița-Năsăud counties, excluding the areas included in any protection or surveillance zone	2026.6.26.
	Kolozs megye		
	Beszterce-Naszód megye		

II. MELLÉKLET

Terület	Régió	Az 1b. cikkben említett területek	Az alkalmazási időszak vége
1. sz. terület	**Maros megye**	The entire Mureș, Cluj and Bistrița-Năsăud counties.	2026.6.27. – 2026.7.31.
	Kolozs megye		
	Beszterce-Naszód megye”		